

# ひ あ✿ 寺



特集

当初予算決定

財政健全化計画策定!!

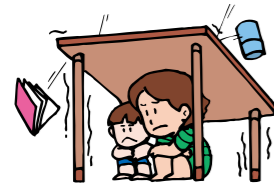
## ◎平成24年度の主な事業

平成24年度に市が実施する主な事業を紹介します。7つの部門に分かれており、それぞれがひかり輝く日置市を創造するための一翼を担っています。

- ① **社会基盤** ～どこに住んでいても不便を感じない都市基盤づくり～
- ② **生活環境** ～自然環境と調和する豊かな暮らしづくり～
- ③ **産業経済** ～自然風土や産業基盤を生かした活力ある産業群の育成～
- ④ **保健医療福祉** ～子供から高齢者まで安心して暮らせるまちづくり～
- ⑤ **教育文化** ～特色ある地域文化を継承する風土づくり～
- ⑥ **住民自治** ～地域の活性化を支える組織活動の充実～
- ⑦ **行財政** ～市民の満足度と効率化を両立できる体制づくり～

## ② 生活環境

- |                                       |                 |  |                 |
|---------------------------------------|-----------------|--|-----------------|
| 1.津波対策用看板設置事業(新規)<br>海拔表示看板を設置        | 2,000<br>〈総務〉   | 4.スマートコミュニティ構想普及支援事業(新規)<br>再生可能エネルギー調査および計画策定 | 9,075<br>〈企画〉   |
| 2.防災行政無線設備事業<br>防災行政無線の設備更新           | 185,000<br>〈総務〉 | 5.定住促進対策事業(新規)<br>補助金を支給して定住を促進                | 12,000<br>〈企画〉  |
| 3.環境自治体会議ひおき会議実行委員会<br>第21回環境自治体会議の準備 | 5,000<br>〈市生〉   | 6.公営住宅建設事業<br>新規公営住宅の建設供給                      | 377,044<br>〈建設〉 |



## ③ 産業経済

- |  |                |
|--|----------------|
| 1.宿泊費キャッシュバック事業(新規)<br>条件を満たす宿泊客に金額をキャッシュバック(商工) | 1,000<br>〈商工〉  |
| 2.企業誘致対策事業<br>リース制度導入などの企業誘致                     | 37,953<br>〈企画〉 |



## ④ 保健医療福祉

- |                                   |                |
|-----------------------------------|----------------|
| 1.がん検診等事業<br>肺がんCT 検診などがん検診実施     | 67,244<br>〈健康〉 |
| 2.乳幼児医療費助成事業<br>乳幼児医療費の一部負担金の全額助成 | 85,060<br>〈健康〉 |



## ⑥ 住民自治

- |                                |                 |
|--------------------------------|-----------------|
| 1.地区振興計画推進事業<br>共生・協働で公共的課題の解決 | 81,892<br>〈地域〉  |
| 2.自治会活動推進事業<br>自治会育成を目的に補助金を交付 | 104,663<br>〈地域〉 |



## ⑦ 行財政

- |                                  |                |
|----------------------------------|----------------|
| 1.行政嘱託員設置事業<br>自治会の推薦により行政嘱託員を配置 | 42,100<br>〈地域〉 |
| 2.地区公民館活動支援<br>特色ある地域づくりの推進      | 88,724<br>〈地域〉 |



(単位：千円)

## ① 社会基盤

- |                                     |                 |
|-------------------------------------|-----------------|
| 1.携帯電話等エリア整備事業<br>吹上地域3局の携帯電話のエリア整備 | 107,541<br>〈企画〉 |
| 2.活力創出基盤整備事業・街路<br>伊集院駅周辺整備         | 179,040<br>〈建設〉 |

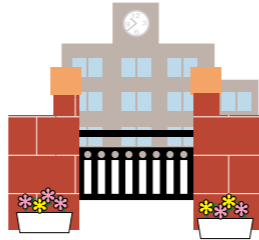


- |  |                |
|--|----------------|
| 7.消防団分団車庫建設事業<br>消防団分団車庫を新築                | 36,077<br>〈消防〉 |
| 8.消防団消防ポンプ車新規導入および更新事業<br>消防ポンプ車の新規導入および更新 | 37,000<br>〈消防〉 |



## ⑤ 教育文化

- |                                   |                 |
|-----------------------------------|-----------------|
| 1.民俗芸能伝承活動支援事業(新規)<br>民俗芸能伝承活動を支援 | 11,100<br>〈社教〉  |
| 2.小学校校舎改築事業<br>伊集院小学校校舎改築工事       | 705,606<br>〈教総〉 |



## ◎掲載事業についてのお問い合わせ

- 総務：総務課 248-9401  
 企画：企画課 248-9403  
 地域：地域づくり課 248-9408  
 商工：商工観光課 248-9409  
 市生：市民生活課 248-9414  
 健康：健康保健課 248-9421  
 教総：教育総務課 248-9426  
 社教：社会教育課 248-9432  
 建設：建設課 273-8871  
 消防：消防本部 272-0119



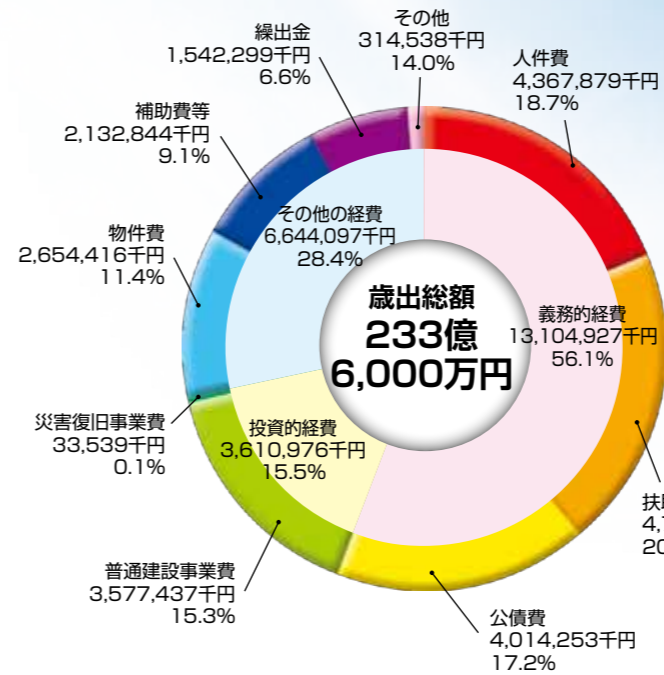
# 平成24年度当初予算

～安心して暮らせひかり輝く日置市を創造します～

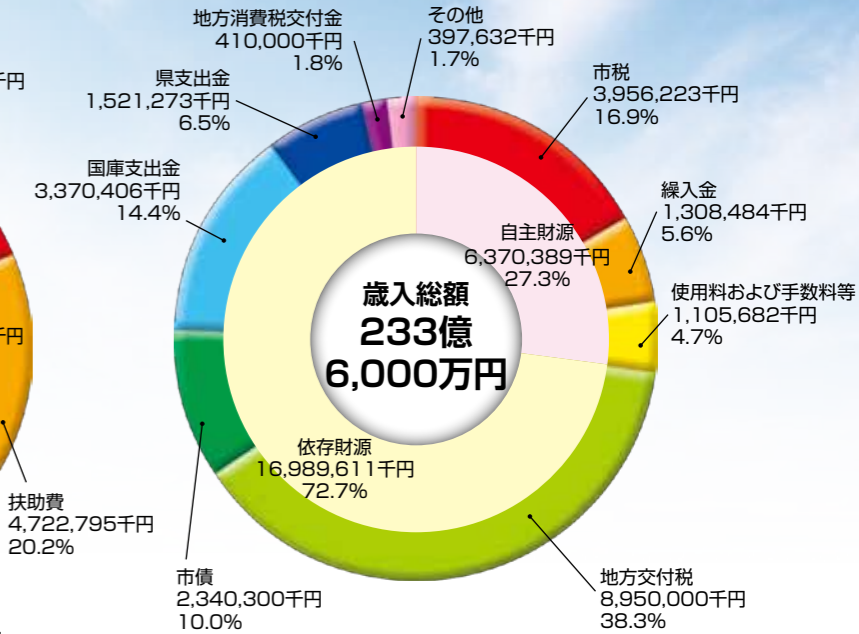
## 一般会計総額233億6千万円

### 特別会計総額130億3,488万6千円

### ◎歳出の性質別状況(一般会計)



### ◎歳入の状況(一般会計)



(単位：千円、%)

平成24年度の一般会計の予算規模は、233億6千万円となり、昨年度と比較して12億6千万円の増となりました(前年度比は右表参照)。公営住宅建設事業、伊集院小学校校舎改築事業などによる普通建設事業や、障害者自立支援給付費などの扶助費の増などです。

歳入は、景気の悪化により所得の減少に伴う市税の減少を予想。しかし、徴収率の向上や個人住民税の増収が見込まれることから前年度より1669万3千円減にとどめました。

市債は、合併特例債を活用した市道整備事業や臨時財政対策債など前年度より1億8540万円減額しました。

歳出は、定住促進対策事業をはじめとする新規事業など、所要の予算を計上しました(主な事業は次頁参照)。

今後も引き続き行財政改革を推進しながら「日置市総合計画」を着実に実行し、将来にわたって弾力的で足腰の強い健全な財政構造の構築に努めてまいります。

区分	平成24年度(A)	平成23年度(B)	比較(A)-(B)	前年度比(A)/(B)
一般会計	23,360,000	22,100,000	1,260,000	105.7
特別会計	13,034,886	12,935,927	98,959	100.8
国民健康保険特別会計	6,343,860	6,015,779	328,081	105.5
特別養護老人ホーム事業特別会計	-	311,000	△311,000	皆減
公共下水道事業特別会計	665,923	644,686	21,237	103.3
農業集落排水事業特別会計	36,963	37,744	△781	97.9
国民宿舎事業特別会計	244,530	250,000	△5,470	97.8
温泉給湯事業特別会計	7,022	4,827	2,195	145.5
公衆浴場事業特別会計	1,095	1,099	△4	99.6
飲料水供給施設特別会計	587	588	△1	99.8
住宅新築資金等貸付事業特別会計	-	3,245	△3,245	皆減
介護保険特別会計	5,118,863	4,961,969	156,894	103.2
後期高齢者医療特別会計	616,043	587,197	28,846	104.9
診療所特別会計	-	117,793	△117,793	皆減
合計	36,394,886	35,035,927	1,358,959	103.9

### 公営企業会計

水道事業会計	収益的収支	736,534	753,411	△16,877	97.8
--------	-------	---------	---------	---------	------

## 6 財政健全化計画と財政指標

【財政健全化計画】

(単位:百万円)

区 分	平成23年度 (見込み)	平成24年度 (計画初年度)	平成25年度 (計画第2年度)	平成26年度 (計画第3年度)
地 方 税	4,120	4,061	3,905	3,851
地 方 譲 与 税	777	769	761	754
地方特例交付金	74	21	21	21
地方交付税	9,820	9,796	9,895	9,759
国庫支出金	3,711	3,947	4,118	3,248
県 支 出 金	1,482	1,756	1,558	1,533
使用料及び手数料	395	399	399	399
財 産 収 入	136	107	107	107
繰 入 金	468	815	739	722
地 方 債	2,569	3,000	3,000	3,000
そ の 他	1,161	594	768	760
計	24,713	25,265	25,271	24,154
歳 入				
人 件 費	4,032	4,066	4,024	3,968
扶 助 金	4,423	4,534	4,557	4,644
公 債 費	3,927	4,010	3,835	3,575
小 計	12,382	12,610	12,416	12,187
投資的経費				
普通建設事業	4,257	4,803	5,253	4,521
災害復旧事業	43	34	34	34
小 計	4,300	4,837	5,287	4,555
その他の経費				
物件費	2,597	2,592	2,722	2,600
維持補修費	115	110	105	100
補助費等	1,252	1,019	1,139	1,116
積立金	1,105	855	553	503
その他	2,445	2,660	2,584	2,593
小 計	7,514	7,236	7,103	6,912
計	24,196	24,683	24,806	23,654
形式収支(歳入-歳出)	517	582	465	500
職員数(人)	516	509	505	497

※計画額は、当該年度の決算見込額となります。

【財政指標】

(単位:百万円)

区 分	平成23年度 (見込み)	平成24年度 (計画初年度)	平成25年度 (計画第2年度)	平成26年度 (計画第3年度)
形 式 収 支	517	582	465	500
実 質 収 支	471	400	400	400
標準財政規模	15,191	15,179	15,178	15,162
財政力指数	0.36	0.35	0.35	0.35
実質赤字比率(%)	-	-	-	-
連結実質赤字比率(%)	-	-	-	-
経常収支比率(%)	89.6	91.2	90.5	89.0
実質公債費比率(%)	12.6	12.5	12.2	11.5
将来負担比率(%)	58.3	58.2	59.6	62.7

自治体財政健全化法に基づく4つの指標(実質赤字比率、連結実質赤字比率、実質公債費比率、将来負担比率)については、いずれの指標も国が示す基準以下となっていますが、財政状況に厳しいことになり変わりなく今後も健全な財政運営に努める必要があります。(上表参照)

歳入面では、現況の社会経済情勢の中、個人所得の減少や企業収益の悪化等により、地方税収入や地方交付税の原資となる国税収入の落ち込みが予想されます。また歳出面では、社会保障関係経費の自然増や公債費(市債の元利償還)が高い水準で推移することなどが見込まれます。(左表参照)

# 財政健全化計画を策定

### 1 計画策定の目的

健全な財政を維持しつつ、住民福祉の向上を目的に、より効果的で質の高い行政サービスを提供していくため、限られた財源等の経営資源の中で、中長期的な視点に立った「財政健全化計画」を策定し、市が将来にわたって持続可能な行財政構造の確立を図ります。

### 2 計画期間

計画期間は、平成24年度から平成26年度までの3年間とし、今後の国の動向や経済情勢等を注視しながら、必要に応じて見直しを図ります。

### 3 財政運営や財政健全化に当たっての取組

- (1) 第1次総合計画後期基本計画や第2次行政改革大綱との整合性の確保
- (2) 国の地方財政計画や景気の動向を踏まえた行財政の運営
- (3) 財政健全化計画を踏まえた予算編成など

### 4 財政健全化のための具体的方策

- (1) 人件費等の経常経費の削減
- (2) 施設の維持管理費の削減
- (3) 適切な債務・資産管理
- (4) 市税・市有財産等の自主財源の確保など

### 5 大規模事業

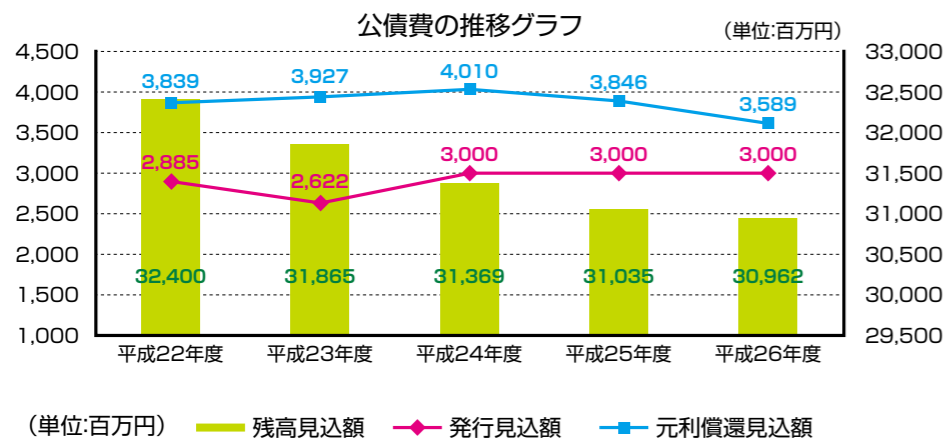
財政計画に見込む主な大規模事業

(単位:千円)

No.	事業名	平成24年度	平成25年度	平成26年度	平成27年度	平成28年度	H24~H28の 事業費額
1	振興計画推進事業 (共生・協働による地域づくりの推進)	150,000	150,000	150,000	0	0	450,000
2	汚泥再生処理センター整備事業 (南薩地区衛生処理組合)	0	441,734	441,734	220,867	0	1,104,335
3	湯之元地区区画整理事業	600,000	650,000	650,000	650,000	650,000	3,200,000
4	伊集院駅周辺整備事業	570,040	512,273	0	0	0	1,082,313
5	公営住宅建設事業	396,044	397,523	329,950	91,746	100,000	1,315,263
6	消防デジタル無線整備事業	0	0	200,000	200,000	0	400,000
7	消防施設整備事業 (分団車庫、ポンプ車)	75,500	57,000	0	150,000	0	282,500
8	防災行政無線整備事業	185,000	315,000	532,000	508,000	552,000	2,092,000
9	伊集院小学校危険校舎改築事業	705,261	833,365	74,617	0	0	1,613,243
10	伊作小学校危険校舎改築事業	0	0	11,000	35,100	465,000	511,100
合 計		2,681,845	3,356,895	2,389,301	1,855,713	1,767,000	12,050,754
財源内訳(見込)	特定財源	1,700,822	2,199,822	1,817,364	1,628,031	646,661	7,992,700
	基金	605,000	627,000	310,000	40,000	673,000	2,255,000
	一般財源	376,023	530,073	261,937	187,682	447,339	1,803,054

平成24年度から平成28年度の5年間で伊集院駅周辺整備事業、防災行政無線整備事業や公営住宅建設事業など約120億円の大型事業が控えており、厳しい財政状況が続くことが見込まれます。

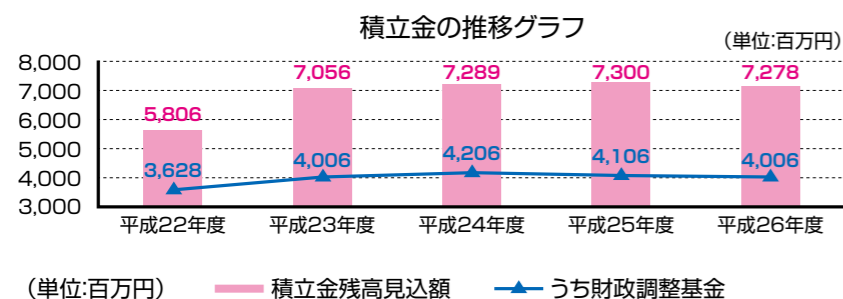
## 7 公債費の推移(借金)



市債の借入に当たっては、世代間の負担の公平性や財政運営の健全性を損なわないよう交付税措置される地方債を優先し、計画的な地方債管理に努め、市債発行額を必要最小限度にとどめます。

元利償還見込額は、平成24年度の約40億円をピークに、その後は減少が見込まれます。

## 8 積立金(財政調整基金など)の推移(貯金)



積立金については、安定的な財政運営を確保するため、必要な積み立てを行うとともに、財政調整基金や施設整備基金など有効的な活用を図ります。



アスパラ料理も堪能

素早く仕上げ



特産品として更なる飛躍に期待

3月29日、吹上町アスパラガス生産部会の選果場前で、吹上アスパラガス出発式が行われました。出発式前にはハサミ入れ式があり、関係者が出荷直前のアスパラガスを受領しました。また「かごしまの農林水産物」認証制度の認証式も行われ、8戸の部会員すべてが認証を受けました。式の終了後には、部会員によるアスパラ料理の試食が行われ、関係者もおおいしさを改めて確認しました。

### 特産品の勢いに地域も期待

吹上アスパラガス出発式



完成!!

先生がたくさん?

### スパイシーな香りで国際交流

マレーシア料理教室

鹿児島大学マレーシア留学生を含めて市内外から24人が参加し、マレーシアのスパイシーな料理を作りました。メニューは、マラッカ州の郷土料理「アヤム・マサルム(チキンのココナツカレー)」と揚げ菓子の「クリア(さつま芋ドーナツ)」、「バティック・ケーキ」でした。今回の料理教室は、留学生との交流会も含めて開催され、料理の辛さだけでなく、人々の温かさも感じられた交流会でした。



代表あいさつをした山下遼さん

3月21日、市中央公民館で平成24年度日置市自衛隊入隊者壮行式が行われました。今年市から自衛隊に入隊するのは13人。昨年の4人から大幅に増えました。入隊者代表あいさつでは、航空自衛隊に配属予定の山下遼さんが「初志貫徹、くじけることなく、立派な自衛官になるよう日々精進したいです」と述べ、他の入隊者も気持ちの引き締まった表情でした。

### 初志貫徹、立派な自衛官に

平成24年度自衛隊入隊者壮行式



ヘリコプターによる救助訓練

3月5日、火災発生予防を図ろうとグラード伊集院で合同訓練が行われました。春季火災予防週間にあたり、多くの市民が利用する場所での火災発生を想定。1階惣菜作業室から火災が発生している想定で、来客者および従業員が避難。逃げ遅れて屋上に避難した2人は、消防防災ヘリコプター「さつま」と市消防職員によってそれぞれ救助されました。

### 防災意識を高めて未然に予防

平成24年春季火災予防運動

3月15日、坊野地区公民館体育館で、「食フェア」in坊野が開催されました。坊野地区の公民館講座「ふるさと発見塾」の閉校式として、3年間の講座の成果を、パネル展や加工品の試食バイキングなどで発表しました。また漬物コンテストも開催され、



試食バイキングは大盛況

漬物コンテスト

笑顔がこぼれます



パネル展示のひとつ、梅ジャム

### おいしく食べて地域づくり

「食フェア」in坊野



戦没者などへの黙とう

3月2日、日吉老人福祉センターで日吉町戦没者追悼式が行われ、遺族や各団体関係者など約140人が参列しました。式では、日吉町遺族会会長の的場勝さんが式辞を述べた後、遺族代表者の下内伊津子さんが、戦争で亡くなった方々、昨年の東日本大震災で亡くなった方々へ黙とうを捧げ、平和を祈る誓いを述べられました。また戦没者を悼み参列者全員で献花を供え、平和への思いをひとつにしました。

### 永遠の平和を祈念

日吉町戦没者追悼式

また地元ソウル市民との交流も行われ、参加者は覚えての韓国語を使って楽しくコミュニケーションを図っていました。2泊3日と短期間の訪問となりましたが、帰国後の参加者は両手いっぱい荷物を抱え、満足そうな表情で旅の思い出を話していました。

工芸品製作を体験

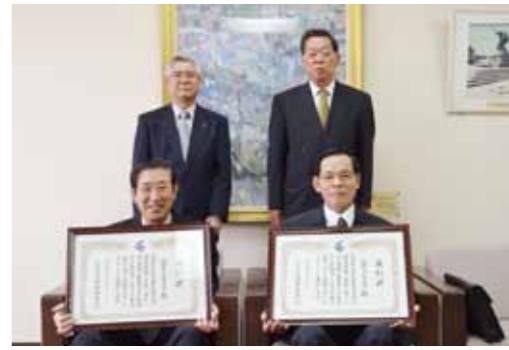
韓国を訪問し韓国文化を体感する「韓国文化体験交流の旅」が、3月9日から11日の3日間実施されました。平成10年の薩摩焼400年祭を機に始まったこの事業は、韓国の文化に対する理解と人々の交流を深めるために実施。定員の20人が参加しました。今回は韓国の首都「ソウル」を訪問。国立中央博物館や朝鮮王朝第一の法宮である景福宮、南大門市場等の見学、伝統工芸品製作体験などを通して韓国文化に対する理解を深めました。

### 韓国伝統文化を直接体感!

韓国文化体験交流の旅

### 地域の河川愛護のために運動を

平成23年度河川愛護運動表彰



左から宮川会長(飯牟礼上)と楢物会長(南神之川)

平成23年度河川愛護運動に係る表彰状伝達式が、市役所で行われました。表彰されたのは、南神之川自治会(東市来)と飯牟礼上自治会(伊集院)。楢物会長と宮川会長が、表彰状を受け取りました。市長が「受賞おめでとうございませう。河川の重要性を認識し、日ごろからご苦労いただき、市としても本当にありがたいです」とお祝いとお礼の言葉を述べました。

### 明るく活力ある地域づくりを

体力づくり国民会議議長賞受賞



立派な盾の贈呈を受賞

生涯スポーツ・体力づくり全国会議2012で、本市が「体力づくり国民会議議長賞」を受賞しました。文部科学省が、地域や職場における保健・栄養の改善およびスポーツ・レクリエーションの普及運動を行い、特に成果をあげている組織に贈るこの表彰。平成19年度から本市が始めた「元気な市民づくり運動」なかでも、公民館単位でのウォーキング大会などの「地区公民館健康づくり活動」が、住民の健康・体力はもとより、明るく活力ある地域づくりに貢献していることが認められました。

### 特設人権相談所開設日 (相談時間 午前10時～午後3時)

	第1回	第2回	第3回
本庁	平成24年6月1日	平成24年9月14日	平成24年12月4日
東市来支所	平成24年4月12日	平成24年8月17日	平成25年1月10日
日吉支所	平成24年5月16日	平成24年10月17日	平成25年2月13日
吹上支所	平成24年7月20日	平成24年11月15日	平成25年3月21日

### 人権問題の相談は 人権擁護委員へ

人権擁護委員紹介

人権擁護委員は、皆さんの人権が侵害されたときに相談を受け、速やかに対応します。相談は固く守られますのでお気軽にご相談ください。



相手のまわしをがっちり



大迫力のぶつかり合い

この大会は、大正2年から続く歴史ある行事で小学生から高校生まで総勢165人が団体、個人戦に参加し、優勝目指して熱戦を繰り広げました。緊張した表情で取り組みに挑む選手に会場からは大きな声援と歓声があがりました。また、招待チームとして先の全国大会でも好成績を収めた鹿児島商業や樟南・鹿児島実業の3校の相撲部が取り組みを行い、頭から相手にぶつかっていく迫力と土俵上での熱戦に会場はさらに盛り上がりを見せました。

- 団体・個人戦の優勝等は次のとおりです。
- 【団体戦】
    - 小学生 優勝 鶴丸A
    - 高校生 優勝 樟南高等学校
    - 小4男子 優勝 久保龍佑(湯田)
    - 小5男子 優勝 枝元秀紀(伊作田)
    - 小6男子 優勝 宮永梢汰(鶴丸)
    - 小4女子 優勝 米園奈央(鶴丸)
    - 小5女子 優勝 谷口鈴音(伊作田)
    - 小6女子 優勝 内野晴美(鶴丸)
    - 高校生 優勝 中島勇樹(鹿児島商業)

市家畜自衛防疫協議会は、口蹄疫などの家畜伝染病の侵入を未然に防ごうと、1月から3月にかけて県の補助事業を活用し、市内150戸で牛舎の集団消毒に取り組みました。市内の畜産農家のほとんどが70歳以上の高齢者です。効果の期待できる消毒は労力を必要とすることから地域ぐる

みでの取り組みが重要で、3月13日と16日に伊集院町畜産青年部が、同地域内の約50戸の消毒を実施。馬場敏幸さんは「口蹄疫のときは神経をすり減らす毎日でした。今後消毒槽を設置するなど、自分でもできることを取り組んでいきたい」と防疫への思いを話しました。



地域で防疫に取り組みました

地域ぐるみ防疫・衛生意識高揚対策事業



お供え物も手渡して供えられます



宝殿から次々と舟が出され、手渡されます



氏子らの円陣を航海

市合併記念に作成された新造船まで、大船十隻を「エンヤオー、エンヤオー」と檣拍子をかきながら渡し回しました。

3月20日、船木神社(吹上)で船ごぎ祭りが行われました。このお祭りは、氏子らが円陣を組み、宝殿に収蔵されている大小数十隻の模型船を檣拍子と共に、波に見立てて三度揺らして隣の人へと手渡し、円陣を一周航海して再び宝殿へと返さ

れる全国的にも珍しいお祭りです。お祭りの由来は、神話の時代に上田尻(帯が湖水であったころ、大汝牟遲命が大和国三輪神社から宮内に向かう際に、猿田彦命がお供して海上を無事に小野湊まで送り届けたので

船木大明神と唱えて祭られたところからきています。今では航海安全より五穀豊穡や家内安全の祈願に転化した祭ともされています。保存会で新調された海のように青い法被に身を包んだ氏子ら約40人が集まり、古式の帆船から日置市合併記念に作成された新造船まで、大船十隻を「エンヤオー、エンヤオー」と檣拍子をかきながら渡し回しました。

船ごぎ祭り

人波にゆられてエンヤオーエンヤオー

彼岸相撲大会

優勝目指して繰り広げられる熱戦



韓国の大学との練習試合



市長より特産品を贈呈

2月9日から3月13日まで湯之元球場(東市来)は多くの大学野球部が春季キャンプに訪れました。昨年に引き続き、千葉県の敬愛大学(期間2月9日〜17日)、広島県の広島国際学院大学(期間2月19日〜27日)、東京都の高千穂大学(期間3月4日〜13日)の3大学がキャンプリン。南国鹿児島県の暖かい気候の中、今後開幕を迎えるリーグ戦に向けて汗を流しました。2月中旬からキャンプリンした敬愛大学の菅谷光規監督は「昨年は優勝という目標を果たせなかったため、湯之元で練習を積み優勝および一部昇格を果たせるよう頑張りたい。」と意気込みを話しました。

各大学は期間中練習試合も行い、試合を通して体の仕上がり状態の確認をしながら他チームとの交流を図りました。日置市でトレーニングを積んだ各大学の来シーズンの活躍が期待されます。また吹上浜公園では、埼玉県の高千穂女子ソフトボール部(期間2月9日〜17日)、YKK陸上部(期間2月21日〜28日)、神奈川県関東学院大学陸上競技部(期間2月22日〜3月1日)などが合宿を行いました。他にも第一生命陸上部(期間11月15日〜25日)が合宿を行って大会で好成績を収めています。近年は鹿児島県内各地でプロスポーツのキャンプが盛んに行われるようになり、経済効果にも期待が高まっています。

日置市キャンプ

全ては勝利のために!

春の訪れを告げる「お田植え祭」

お田植え祭



毎年好評の田園劇

東市来湯之元の稲荷神社で毎年恒例の「お田植え祭」が行われました。「お田植え祭」は、200年以上続く伝統行事で、豊作・商売繁盛を祈願し毎年3月3日に行われています。一番の盛り上がりは水田に見立てた境内で行われる田園劇興劇。テチヨ(亭主)、カカ(妻)、オンジヨ(父親)役に扮した三人が田起こしや田植え休憩の雰囲気や鹿児島弁で面白おかしく表現。会場に訪れた見物人からは、そのしぐさや語り口に終始笑い声が聞かれました。またふるさと学園の太鼓演奏、各団体の舞踊や歌謡ショーもあり、バラエティあふれた豊作祈願となりました。

多くの観客が豊作祈願

たじまどん



多くの観客が訪れました

3月11日、大汝牟遲神社(吹上)で、伝統のたじまどんが行われました。秋の豊作を祈願して、田起こしからモミまきまでの所作を面白おかしく演じるものです。観客は、突然モガを外して暴れだし、自分たちの方に砂をかけ始めた牛にびつくり、竹筒でヤツデの実を暴れだした牛に吹きかけ、楽しく笑いながら反撃しました。最後に、観客に無病息災のご利益があるとされるトツノコと言われる小さなおにぎりが配られました。



歩いて登ると見晴らしも最高です



あたたかい春の日差しです



健康体操で身体を温めます

吹上温泉ウォーキング大会 3月13日、吹上地域運動普及推進協議会が主催する吹上温泉ウォーキング大会が吹上温泉広場周辺で開催されました。この大会は、「市民の健康づくりに役立てたい」と吹上温泉組合の協力や地域の企業の協賛で開催しています。同広場を発着点、湯之浦力ントリーコース(6・25キ)、大汝牟遲神社と千本楠コース(6・2キ)、吹上温泉ぶらり散策コース(2キ)、西郷さんの公園コース(4キ)の四つのコースが用意され、日置市内外から171人が参加しました。

楽しく歩いて健康に!

# 消火器の技術上の規格省令が改正されました!

近年、消火器の破損事故が発生しています。原因は管理不十分による消火器の腐食。これを受け、適正な管理を促すため、消火器の表示内容等が変更になりました。変更になったのは以下の3点です。

一口メモ 技術上の規格省令とは?…国(総務省消防庁)が定めた消火器の規格のことです。

## 1 消火器の表示内容変更と耐圧性能点検について

消火器の表示内容に「安全上の注意事項」、「標準的な使用期限」などが追加。住宅用消火器に「住宅用消火器」、住宅用以外の消火器に「業務用消火器」の表示が義務付けられました。また、外観点検で本体容器に腐食などがあつた消火器と、製造年から10年を経過した消火器は耐圧性能点検が義務付けられました。皆様も家の消火器の確認をぜひお願いします。

## 2 消火器の型式失効について

消火器は、総務省令で定める規格に適合し、型式承認されたものでなければ、販売することや設置することができません。今回の規格変更により、平成24年1月1日から新規格に適合した消火器だけが販売、設置をすることができます。

一口メモ 一般家庭の消火器(任意設置)については型式失効による取替えの義務はありません。

## 3 既設の消火器の特例

平成23年12月31日までに設置された旧規格消火器で、機能に異常がないものは、平成33年12月31日までの間、引き続き設置することができます。

※旧規格?新規格?簡単見極め方法(業務用消火器編)業務用新規格消火器は下記の絵表示で確認できます。



最近、県内の他地区で、旧消火器を販売した悪質業者が報告されています。消火器購入の際は、3を参考に新規格の消火器であるか確認してから購入しましょう。

## 【AEDの使い方講座】～あなたが救える命があります～

人の命を救うことができるAED。AEDとはautomated external defibrillatorの略で、日本語では自動体外式除細動器。AEDは聞いたことがあるけれども正式名称は初めて聞いた方も多いのではないのでしょうか。突然の心停止を起こして倒れた人に、そこにいる人たちがその場で使って、倒れた人の命を救うことができる器機です。操作は音声に従えば簡単にできるようになっています。

AEDを使って助けようとする人がいれば助かる命があります。あなたも大切な人の命を救うために覚えてみませんか?

①フタを開けると自動電源がつかます。  
※電源を押さなければならぬタイプもあります。



注:胸が濡れていたらタオル等で拭く!!

②電極パッドを胸に貼ります。  
※衣服を脱がし、何も身に付けていない状態でおおむね心臓をはさむ位置に。



注:ショックを行う時は、誰も傷病者に触れてないことを確認!!

③ショックボタンを押します。  
※ショック後、機械により再度解析が行われます。指示に従ってください。



詳しい使い方は、救命講習会で学ぶことができますのでご参加ください。また市内のAED設置箇所はホームページをご覧ください。

# 乗って残そう!! バス路線!!

空港バスが一部変わります

「このバスは走っているのが当たり前。路線の廃止なんてありえない…」  
そう考えていませんか?



【表1】  
空港バスリニューアルのポイント

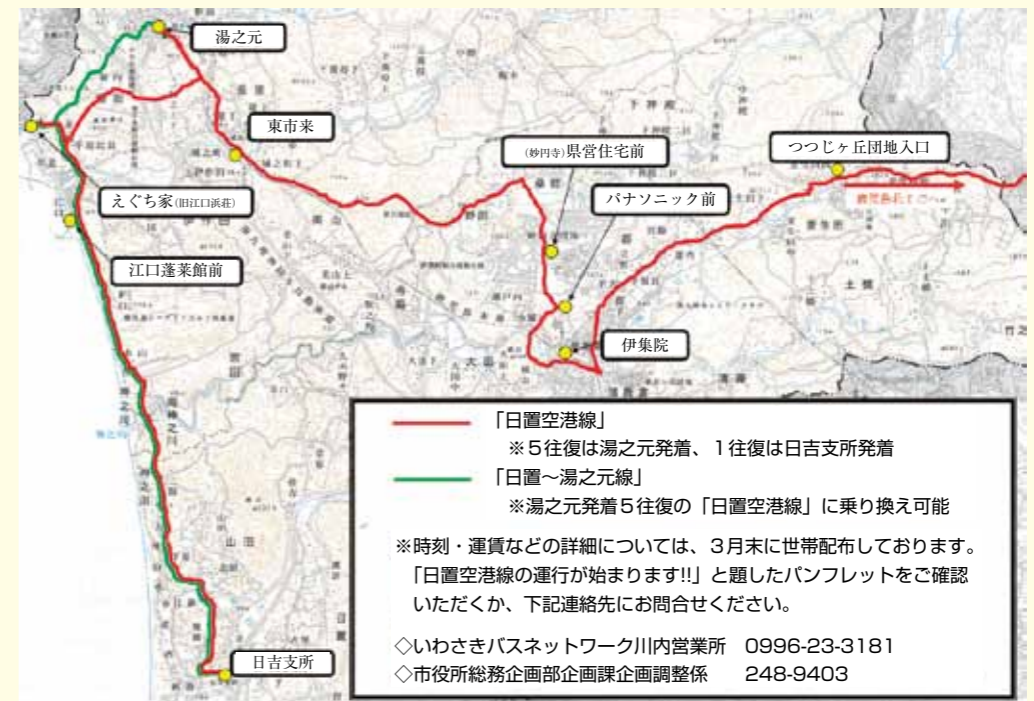
項目	前	後
便数	5往復	6往復
発着場所	串木野⑤	湯之元⑤ 日吉支所①

※湯之元発着便についても、日吉支所発着「日吉～湯之元線」との接続が図られています。

地域住民の生活に必要な交通手段を確保するため、市では、廃止路線代替バス運行の支援やコミュニティバス・乗合タクシーの運行を行っています。しかし、近年、利用者が減少し、市の負担が増え続けています。特に負担が大きかった「串木野～空港バス路線」については、平成23年7月号の広報でも紹介したところがあります。この路線は平成23年度に2,200万円の補助金を支出しており、県からの補助金を控除しても市の負担は1,300万円となります。この状況を受けて、これまで共同支援していた「いちき串木野市」が撤退。本市も「廃止」を含め、市域域公共

交通会議で協議を行いました。これだけ市税を投入する意味があるのか。「空港直行便は市の観光振興に大きな影響を与える」などの意見も飛び交いました。協議の結果、1,200万円を補助上限とし、毎年状況を見ながら「継続」について協議することとしました。今後のポイントは「費用対効果」。  
乗客数が、このまま減り続ければ「廃止」の方向性を示さざるを得ないということです。今回の運行継続では、「日置空港線」としてリニューアル、利便性の向上を図っています(表1)。ポイントは、日吉地域発着便の増便(図1)。利用拡大策として「日吉支所バス停」近くに「空港バス利用者駐車場」を設置しています。  
「できるだけ利便性向上を図りつつ、必要な路線なのかを吟味する」。このことは他のバス路線も同様です。今後も、限りある財源を有効に活用し、より効率的な市の公共交通体系を維持・構築していかなければなりません。「乗って残そう!バス路線」皆さまの公共交通の積極的な利用をお願いします。

【図1】



みんなでひろげよう！「元気な市民づくり運動」

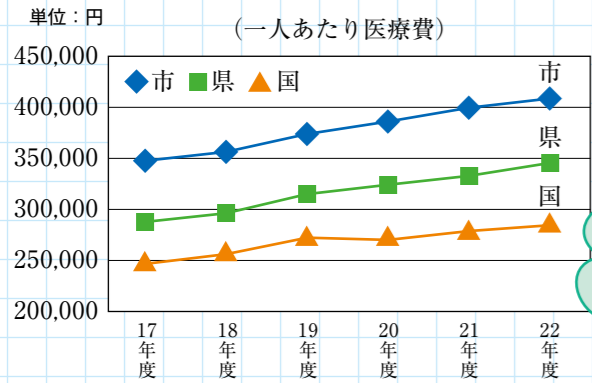
# 特定健診を受けましょう！

～健康は一日にしてならず～ まずは自分のからだを知ることから始めよう

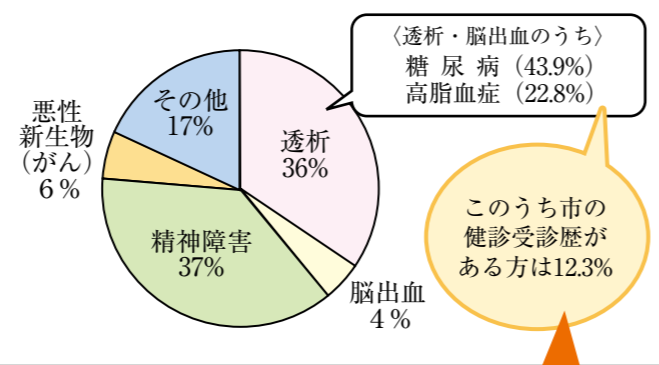


## ＜日置市(国民健康保険)の現状と課題＞

- \*被保険者の高齢化
- \*一人当たり医療費が高く、県内ワースト5位 (H21)
- \*入院医療費の占める割合が高く、長期入院も多い
- \*特定健診受診率が低い (平成22年度日置市28.1%、県32.8%)



## 年間400万円以上高額レセプト(診療報酬)対象者疾病内訳

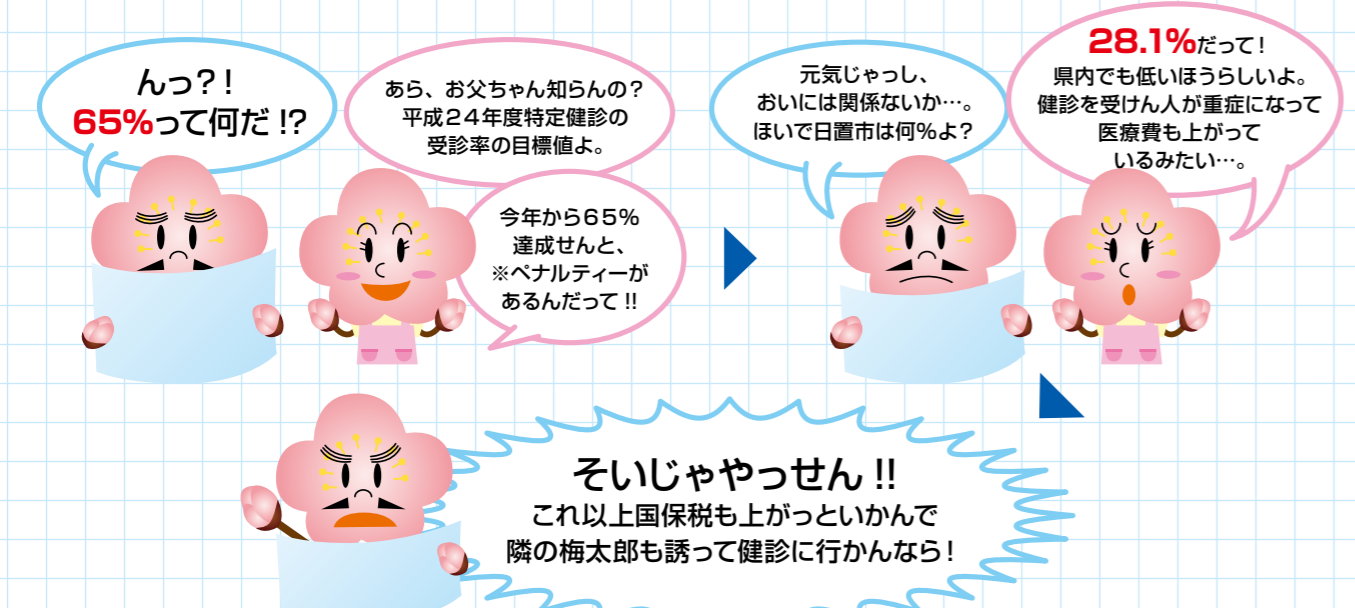


一人あたり 407,772円!!

〈医療費分析の結果より〉  
発症前には、健診受診歴がほとんどなく、病院受診していない人も多い。

## 特定健診を受けましょう!!

高血圧症や糖尿病・脂質異常は、放っておくと心筋梗塞や脳梗塞など大きな病気を引き起こしてしまうなど、とても怖い病気です。そうならないためには、高血圧症などの生活習慣病に影響を及ぼしているというメタボリックシンドローム(内臓脂肪の蓄積)を予防することが大切です。症状も無く、じわじわと進む生活習慣病を防ぐためには、特定健診を受けて自分の状態を知ることがとても大切です。1年に1度は、特定健診を受けましょう。



※ペナルティとは…特定健診の受診率によって保険者(日置市)に課せられる罰則のことです。対象となるのは、40～74歳の特定健診の受診率です。

市役所からのお知らせ

# 組織配置の見直しを行いました!

～市民サービスの向上を目指して～

連携の強化できる組織配置へ

鹿児島県旧伊集院合同庁舎の空きスペースを借り、産業建設部農林水産課および建設課、農業委員会が移転することになりました。あわせて、産業建設部上下水道課東市来分室水道工務係を産業建設部上下水道課水道工務係への統合を行いました。

また、これまで市民福祉部介護保険課は、妙円寺団地内の旧広域連合事務所で業務を行っていましたが、旧県合同庁舎に移転する課の空きスペースに介護保険課、健康保険課を配置。これにより、これまで以上に介護保険や健康保険、福祉分野の連携強化と組織の効率化を目指します。

さらに、民間活力による市民サービスの向上を図るため、永吉保育所の民営化と診療所および青松園の指定管理施設への移行を行いました。主な見直しの詳細については、下表をご参照ください。

## 組織再編簡易表

市役所本庁舎	旧伊集院合同庁舎2階
産業建設部 農林水産課 建設課	産業建設部 農林水産課 建設課
農業委員会	農業委員会
市役所本庁舎	市役所介護予防拠点施設
市民福祉部 健康保険課 介護保険課	市民福祉部 健康保険課健康増進係
	市役所妙円寺事務所
	市民福祉部 介護保険課



## 配置の一部変更課などの直通電話

産業建設部等事務所		FAX 273-8877
産業建設部	農林水産課	273-8870
	建設課	273-8871
農業委員会	事務局	273-8872

## 本庁市民福祉部

市民福祉部	健康保険課	248-9421
	介護保険課	272-0505



中央図書館玄関口

ご存知ですか？地域の図書館がどこにあるのか。どんなサービスを受けられるのか。日置市内4つの地域にそれぞれ1館ずつあり、(東市来図書館・日吉分館・ふきあげ図書館)それぞれの図書館の特色に応じたサービスと、共通のサービスがあります。

図書館を上手に活用して、より楽しい生活にしてみませんか？図書館は、皆さんの「知りたい・学びたい・楽しみたい」をサポートします！これから毎月、少しずつ図書館のサービスについて紹介していきます。

## 本の世界へ飛び込もう！

~Dive into the World of Books~



日置市立図書館 検索  
http://ijuin-tosyokan.jp



本10冊と雑誌・紙芝居合わせて3冊借りることができます。

●図書館の情報は、インターネットの図書館ホームページで確認することができます。新着図書やイベント情報・休館案内など毎月更新しています。探したい本がどの館にあるのかすぐに分かり、貸し出し中かどうかも分かります。本の内容紹介が載っている本もあります。

●図書館を利用するには？  
まず、図書館を利用するには、館内で閲覧するだけでなく、特にお手続が必要な場合があります。借りたい資料があるときや、館内の設備を利用したいときに必要な手続きがあります。

●借りたい資料があるとき  
住所を確認できるものを提示していただきます。免許証や保険証など。貸し出し期間は2週間、他に予約者がいなくて返却期限を過ぎていなければ、1回だけ延長(2週間)できますので、お電話ください。

●図書館の情報は、インターネットの図書館ホームページで確認することができます。新着図書やイベント情報・休館案内など毎月更新しています。探したい本がどの館にあるのかすぐに分かり、貸し出し中かどうかも分かります。本の内容紹介が載っている本もあります。

### サービス&イベント情報

## 出会いたい。心ときめく一冊に。

### 中央図書館 新刊情報

#### 第1回 図書館サービス紹介!!

#### 図書館利用者カードを作るには？

図書館で本を借りるには、利用者カードが必要です。今回は利用者カードを作るために必要なものをピックアップ!!あなたも利用者カードを作ってみませんか？

※利用者カードを紛失された方は、申請してから2週間は借りられません。

- 住所が確認できるものが必要  
です(免許証や保険証など)。
- 中学生以下のお子さまの申請書には、保護者の方の印鑑が必要です。

#### 一般向け

- ㊦ 玉村警部補の災難(海堂 尊)
- ㊦ 地層捜査(佐々木 譲)
- ㊦ 男のガレージ&工房(デュバ)



#### 児童向け

- ㊦ 北里柴三郎(竹林 月)
- ㊦ 男子弁当部(イノウエ ミホコ)
- ㊦ しりとりあそび(ながた みかこ)



#### 共喰い

田中 慎弥 著

川辺のまちで起こる、逃げ場のない血と性の濃密な物語を書いた表題作と、死にゆく者と育てゆく者の日々を描いた「第三紀層の魚」を収録。



#### ようちえんいやや

長谷川 義史 作・絵



「ようちえんいくの、いやや」今日も誰かが泣いている。理由はいろいろ。でもね、本当は…。幼稚園が大好きになる絵本。

イベント名	日時	場所
図書館友の会	4月24日(火) 9:30~	中央図書館
ぐりとぐらのおはなし会	4月25日(水)、5月9日(水) 15:15~	
みつばち文庫おはなし会	4月28日(土) 11:00~	
土ようおはなし会	5月5日(土) 11:00~	東市来図書館
一般読書会	4月17日(火) 9:30~	
読書の夕べ	4月28日(土) 19:00~	日吉分館
成人読書会	4月18日(水) 10:00~	
ひよひまわりおはなし会	5月12日(土) 10:00~	ふきあげ図書館
ぼけっとファンタジーおはなし会	4月28日(土) 14:00~ 5月12日(土) 14:00~	

図書館	開館時間	休館日	電話
中央図書館	(火~金)10:00~19:00	月曜と4/26 5/3.4	273-6886
東市来図書館	(土・日)9:00~17:00	月曜と4/26 5/3.4	274-2111
ふきあげ図書館		月曜と4/19 5/3.4	245-1711
日吉分館	8:30~17:15	日曜と4/21 5/3.4.5	292-2001

次回は、ふきあげ図書館の紹介です。



全学年みんなで茶摘み

ようこそ！  
わたしの学校へ  
welcome to My School!

### 飯牟礼小学校



今年で創立129年目を迎える飯牟礼小学校。4月に新入生7人を迎え、現在66人の児童が学んでいます。

飯牟礼小学校区はお茶づくりが盛んで、小学校の周りには一面の茶畑が広がります。校章もお茶の葉っぱをモチーフにしており、「学び合い、高め合い、温もりに満ちた学校」をキャッチフレーズに地域の特色を生かした教育活動を行っています。

**特産物のお茶に親しむ**

特に力を入れているのが、特産物の飯牟礼茶を使った活動です。ふるさと飯牟礼の環境を生かした活動を通して、郷土を愛する心を育ててもらいたいという目的で行っています。校内にお茶ルームがあり、お茶に関するさまざまな活動に取り組みんでいます。

6月に地域の生産者有留さんの協力の下、茶摘み体験を全学年で行い、3・4年生がお茶を手作り、5・6年生は日本茶インストラクター末永さんから緑茶のおいしい入れ方を学習。そして3月には、6年生が地域の茶道の上之園先生から作法を学び、今までお世話になった先生方へ感謝の気持ちを込めてお茶を点てています。一年間を通して全学年がお茶に親しむ活動を行っています。

Dream & Challenge  
**夢&チャレンジ**  
飯牟礼小学校 6年  
たちの **立野 紋世** くん

**「夢に向かってキックオフ」**

ぼくの夢は、プロサッカー選手になり、世界中の人々にサッカーの楽しさを伝えることです。

サッカーの楽しさは何といってもゴールを決めることです。自分でゴールを決めるのはもちろんですが、チームでパスをつないで点がとれた時は、チーム全員がつながった気がします。チームワークで一つのゴールをとることがサッカーの一番の楽しさだと思います。

そこで、ぼくが目指すのは、攻撃だけでなく守備や複数のポジションをこなす、チームの役に立てる選手です。そのために、トレーニングやけがをしない体づくりなど、今できることを続けて取り組んでいます。

サッカーは、世界共通のスポーツです。サッカーの楽しさを通して世界中の人々とつながれる日をとても楽しみにしています。

夢に向かってキックオフ！

また休み時間のお茶うがいや給食時間の飯牟礼茶飲用など、日常的に子どもたちがお茶に親しめる環境も整っています。

さらに、お茶を特色とした活動は、学校だけではなく、地域にも広がりをみせています。

昨年は学級PTAで、飯牟礼茶をテーマに保護者と子どもたちが一緒に学んで学習。製茶工場の見学やお茶を使った料理作り、お茶殻を利用した掃除などを行いました。それぞれの家庭や地域でお茶の素晴らしさを見直す機会にもなりました。

これからも地域に根ざした特色ある教育を進めていきます。



作法学んでおいしいお茶を



こぼさないように気をつけて



お手数ですが  
50円切手をお貼りください

8 9 9 - 2 5 9 2

◎ご氏名  
フリガナ \_\_\_\_\_

年齢 / 歳 性別 / 男 ・ 女

◎ペンネームまたはイニシャル \_\_\_\_\_

※記入がない場合、実名で記載させていただきます。

◎ご住所 □□□□□□ \_\_\_\_\_

電話 ( ) - \_\_\_\_\_

日置市役所  
企画課広報統計係 行  
(No.84 / 2012.4月号)



このコーナーは読者の皆さんからの生の声をご紹介します。本誌への感想、皆さんの日置市での出来事など、たくさんのお声をください。

◎今月のお題  
**日置市の絶景情報話**  
皆さんが知っている絶景情報を理由を添えてぜひ教えてください!! お便りを掲載させていただいた方にお茶煎餅をプレゼント。応募締切は4月25日(水)当日消印有効です。当選の発表は、賞品の発送をもってかえさせていただきます。



もっと知ってほしい  
職人の村「美ヨ」erum

陶芸体験取材中のcraftman villege(クラフトマンヴィレッジ)のメンバー(左3人) (撮影地:美山陶遊館)

「ずてきな街である美山をもっと多くの人に知ってもらいたいです。こんなにたくさんのお店があるのに、埋もれているのはもったいないと思って」と活動への思いを話してくださいましたのは、今回インタビューした俵積田さん。美山を紹介するクラフトマンヴィレッジ(職人の村)の中心として活動しています。

「活動をするにあたって、本当に周りに恵まれていました。それぞれメンバーがウェブデザイン、カメラ、ライターと得意な分野を担当。4人で協力しながらホームページを作り、情報発信しています。同ジャンルがきつかけだったり、美山で働くようになってからだったり。今のメンバーに巡り合わせてくれた縁に感謝です」とメンバーとの出会いを話してくださいました。

話を伺っていて、美山の

ことが本当に大好きな様子が伝わってきます。俵積田さんの魅力について聞いてみました。

「陶芸を始め、作品を作った作家さん本人に直接会えるところがすばらしいと思います。同じ作品を買うのと作家さん本人に会って直接買うのは全然違うと思います。買った作品への愛着だったり、大切に使ったり。実際にものづくり体験もできる場所もすばらしいと思います」

今後の目標を聞くと、「雑誌の特集で美山のことをご紹介されるような街になっただけだ、一度行ってみたいなど思ってもらえるようなホームページを今後も作っていきたくです。実際に『ホームページを見て来てみました』と話してくださいましたお客様もいて、本当にうれしいです。このような人が一人でも増えるようにこれからも頑張っていきたいと思えます」

職人の村「美山」。今後の美山の発展、クラフトマンヴィレッジの情報から目が離せません。



◎クラフトマンヴィレッジ所属  
俵積田 まり(さん) (29)

たわらつみだ・まりこ  
昭和57年、鹿児島市にて生まれ、現在29歳。結婚を機に美山を知る。昨年7月にcraftman villege(クラフトマンヴィレッジ)のホームページを立ち上げ、美山の情報発信の中心として活動している。  
<http://satsuma-miyama.jimdo.com/>  
クラフトマンヴィレッジ 検索



【かっこいい生き方を学ぶ】

点線に沿って切り取ってください。(官製ハガキでも可)

「読者の声」応募の流れ

新しく始まった企画「読者の声～日置市お便り板」皆さんの声が飛び交う、まさに「掲示板」のようになればと思っています。どしどしお便りお待ちしております。



たくさんのお便り待ってます!

Readers' voice

① 話題の内容に○をお願いします。  
② ①で選択した内容をお書きください。フリートークでは、広報誌を読んだ感想、今後取り上げほしい記事から皆さんの周りであった身近な出来事や話題まで、何でも好きなことをお書きください。

① 今月のお題  
2. フリートーク

私が好きな絶景ポイントは、伊集院にある「城山公園」です。広場に展望台もあり、登ると市内を一望できるところから天気の良い日は桜島を見ることが出来ます。どの季節もおススメですが、特に春の桜が咲く頃は毎年花見に行っています。展望台を中心に咲き乱れる桜は圧巻の一言です。木陰も90°なので、子どもとよくピクニックにも行っています!

③ アンケート:好きな記事を2つ○で選びください。  
① 特集 2. まちの話 3. 行政インフォメーション 4. 健康ひおき  
⑤. ようこそ!私の学校へ 6. 本の世界へ飛び込もう! ⑦ Life

「読者の声」ハガキの書き方【記入例】

# Information 市役所からのお知らせ

※戸籍の窓につきましては、発行日の関係上、3月受付分を5月号に掲載させていただきます。

## 日置市へ転入し、住宅を新築または購入される方へ

市では、過疎地域の定住促進を図るため、平成24年度から市に転入し、東市来地域・日吉地域・吹上地域に住宅を新築または購入される一定要件を満たす方へ補助金を交付いたします。

### 1 補助対象者

- ① 平成24年4月から平成27年3月までの市外からの転入者で、東市来地域・日吉地域・吹上地域において住宅を新築または購入した方（ただし、65歳以下で、生計を同じくする配偶者または18歳以下の扶養者を有していること）。
- ② 住宅の新築等および用地の取得に要する経費の合算額が100万円を超えること（ただし、浄化槽設置および用地の整備に関わる経費は除く）。
- ③ 自治会に加入すること。
- ④ 市税その他の市の徴収金に滞納がないこと。
- ⑤ 住宅を取得した日から5年以上居住すること。
- ⑥ 本市を転出してから1年以内の本市への再転入者でないこと。

### 2 補助金額

1件当たり50万円（18歳以下の扶養者を有する場合は、1人当たり10万円を加算）

### 3 申請に必要なもの

- ① 定住促進対策事業費補助金交付申請書
- ② 住民票謄本（世帯主との続柄を記載したもの）
- ③ 世帯全員の戸籍の附表の写し
- ④ 住宅建築請負契約書の写しまたは売買契約書の写し
- ⑤ 住宅登記事項証明書
- ⑥ 住宅付近の見取図、配置図および各階平面図
- ⑦ 土地売買契約書の写しおよび登記事項証明書（1-②の経費に含む場合に限る）
- ⑧ 定住および自治会加入に関する誓約書

### 4 お問い合わせ先

本庁 企画課 企画開発係	248-9403	(内線1264)
東市来支所 地域振興課 自治振興係	274-2111	(内線2232)
日吉支所 地域振興課 自治振興係	292-2111	(内線3262)
吹上支所 地域振興課 自治振興係	296-2111	(内線4262)

## 伊集院駅が生まれ変わります!!

伊集院駅の裏側でなにやら工事をしている…と気になっている方がいらっしゃるかもしれません。これは、平成22年度から始まっている伊集院駅周辺設備事業の工事です。

市では、朝夕の伊集院駅周辺の混雑解消と、バリアフリー化により誰もが利用しやすい駅を目指して、整備を計画しています。

具体的には、現在の駅前広場を広げ、旧プラッセだいわ横に新たに駅前広場を整備し、併せて駅西駐車場を整備します。また両駅前広場間を自由通路でつなぎ、現在のホーム上方に駅舎を整備する予定です。

事業に伴い、ご迷惑をおかけすることがあるかと思いますが、より良い駅整備のため、ご協力をよろしくお願ひします。（整備イメージ図は右参照）。

伊集院駅周辺整備イメージ図



※このイメージは、今後変更になることもあります。

**編集 たいむ**

まだまだ続きましたこの編集たいむ。涙なくして語れないお別れを先月したのはなんだったのかと思いつつ。今年度も一年間よろしくお願ひ致します。▼さて今月号から広報誌をちょこっとリニューアルさせていただきます。表紙だったり企画だったり。皆様様いかがでしたでしょうか。▼今回のリニューアル最大の企画は「読者の声」。皆様にご意見をいただきながら、一緒に楽しい読みたくなる広報誌を作成していただけたらと思います。始めさせていただきます。皆様からのお便りがなくともお蔵入りになってしまいますので何卒ご協力をお願いします。▼(笑)「ちょっくら協力してやるかね」くらいの心意気で参加していただくと嬉しいですね。また市内企業様の協力により、プレゼントも用意しておりますのでどしどし応募お待ちしております。いつも編集たいむの隅っこにいたキャラクターも、広報誌用キャラクターとして今回デビューしました。可愛がってあげてください。▼今年も皆様に楽しんでいただけたらと思います。広報誌作りにも励みたいと思ひます。改めて今年度も一年間よろしくお願ひ致します。

(真)

ヨミゴト Readers' voice

## 皆さんの声 待っています。

日置市民の皆さんの生の声をお届けする掲示板です。「今月のお題」から「フリートーク」まで、皆さんの生の声を何でもお待ちしております。

### ※個人情報の取り扱い

・ご記入いただいた個人情報は、広報誌でのお便りのご紹介、プレゼントの発送以外の目的では使用しません。

### ※文書の添削

・掲載する文書は添削させていただきますので、あらかじめご了承ください。

① 話題の内容に○をお願いします。

1. 今月のお題

2. フリートーク

② ①で選択した内容をお書きください。フリートークでは、広報誌を読んだ感想、今後取り上げてほしい記事から皆さんの周りであった身近な出来事や話題まで、何でも好きなことをお書きください。

③ アンケート：好きな記事を2つ○でお選びください。

1. 特集
2. まちの話
3. 行政インフォメーション
4. 健幸ひおき
5. ようこそ！私の学校へ
6. 本の世界へ飛び込もう！
7. Life

キリトリ線

プレゼント応募締切：平成24年4月25日（水）※当日消印有効

今月のプレゼント!

お便りを掲載させていただいた方に

## 香り豊かでまろやかな「お茶煎餅」をプレゼントします。

伊集院飯牟礼台地は市内最大規模のお茶の産地です。そんなお茶畑の真ん中にあるふれあい飯牟礼館では、地元産茶葉の粉末を生地に練りこんだ「お茶煎餅」を作りました。お茶のまろやかな風味と煎餅のサクサク感が味わえる、ふれあい飯牟礼館でしか買えない「お茶煎餅」をプレゼントします。

お問い合わせ先：ふれあい飯牟礼館 ☎099(273)3040



※読者プレゼントを提供して下さる方を募集しています。企画課広報統計係 ☎(248)9403 までご連絡ください。



今月の表紙

## 「伝統の踊りを今」

3月11日に大汝牟遅神社で行われたたじまどん祭りの1コマで、踊りは田の神舞。今では踊れる方は少ないそうです。参拝者は、伝統の踊りに見入っていました。

撮影データ  
Nikon D3100 レンズ18～55mm 55mm  
F3.5～5.6 1/400 F/10 ISO400

### ◎市の人口(住民基本台帳)

3月1日現在  
総人口 / 51,134人  
男 性 / 23,946人  
女 性 / 27,170人  
世帯数 / 22,447世帯

### ◎地域別人口

東市来地域 12,378人  
伊集院地域 24,670人  
日吉地域 5,396人  
吹上地域 8,800人



市章

鹿児島県日置市  
市の面積 253.6km<sup>2</sup>

### ◎広報誌に広告を載せませんか？

市民の方への企業紹介と、市の財源確保や企業の発展に貢献するために広報誌有料広告を行っています(最終頁参照)。希望の企業は下の広告代理店までご連絡ください。

■平成24年度 日置市有料広告代理店  
(株)鹿児島新生社印刷 ☎099(261)0111

### ◎広報誌を定期購読しませんか？

市外在住の方を対象に、定期購読をお勧めしております。(年間購読料2,000円)

### ◎広報誌に関するお問合せ先

日置市役所 企画課 広報統計係  
日置市伊集院町第一丁目100番地  
☎099(248)9403  
FAX: 099(273)3063

〈配送エリア〉  
鹿児島県内全域  
※ 離島他一部地域を除きます。

# 山形屋ストア ネットスーパー

朝10時半までのご注文の場合、  
当日中にお届け (但し、16:00以降のお届けになります。)

1回4,000円以上のご購入の場合、**配送料無料**

生鮮食品から日用品まで  
約3,000アイテムの商品

**入会金・年会費無料**

## 新規会員様募集中!!

ご登録・ご注文はホームページから24時間365日いつでも受付中(※)!

### 1 会員登録

山形屋ストア ネットスーパーのホームページにて会員登録をお願いします。画面の案内にそって必要事項を入力するだけで、手続きもラクラクです。

● 検索で簡単アクセス

山形屋ストアネットスーパー

● またはアドレス入力で  
<http://yamakataya-store-net.jp>  
※お電話等での登録受付はいたしていません。

携帯電話からもご利用できます。

携帯版にて会員登録をされる際は、山形屋ストアネットスーパーからの登録メール「info@yamakataya-store.jp」を受け取れるよう携帯の設定をお願いいたします。



〈モバイル版〉  
<http://yamakataya-store-net.jp/mb/>

### 2 お買い物

「お気に入り」機能を使えば、「お気に入り」に登録された商品と、前回お買い物いただいた商品の一覧をご確認いただけます。

### 3 配達日時を指定

ご都合に合わせて配達時間帯をお選びください。

ご注文 締切時間	お届け時間帯 (お客様指定) ご希望の時間帯をお選び下さい。 (○が選択いただける時間帯です。)					翌日 全便
	当日					
当日	14:00	16:00	18:00	20:00	21:00	○
8:00まで	○	○	○	○	○	○
10:30まで	-	○	○	○	○	○
10:30以降	-	-	-	-	-	○

※お届け時間帯はお選びいただけますが、時間のご指定は承っておりません。

### 4 お支払い

配送料について

1回4,000円以上のご購入の場合**無料**。  
4,000円未満の場合は、一律500円を請求させていただきます。

お支払い方法について

★お支払い方法は、次からお選びいただけます。

- ①ご注文時のクレジットカード決済  
ヤマカタヤカードで決済されるとヤマカタヤポイントがついてお得です。(200円1ポイント)
- ②商品配達時の代金引換  
現金または、七草会お買物券・山形屋商品券がご利用頂けます。  
(注文画面では「代金引換」をお選びください。)

※17:00~18:00(60分間)は、開店準備のためご注文いただけません。  
※悪天候、交通事情、その他やむを得ない理由の場合、商品のお届け時間が遅延することがあります。予めご了承下さい。

お届けは、信頼と実績の  
**ヤマト運輸**だから  
安心・確実!!



朝たのんで  
その日のうちに配達

- ★ 毎日4便運行、お届けの日にちや時間帯を選べます
- ★ 朝10時半までのご注文の場合、当日中にお届け。(但し、16:00以降のお届けになります。)
- ★ 24時間、365日いつでもご注文できます
- ※ 17:00~18:00(60分間)は、開店準備のためご注文いただけません。
- ※ 不在時は配送業者にて対応いたします。

## 山形屋ストア ネットスーパー

山形屋ストアネットスーパーは毎日の生活に必要な生鮮食品から日用品をインターネットでご注文し購入できる宅配サービスです。

パソコンから <http://yamakataya-store-net.jp>

携帯から <http://yamakataya-store-net.jp/mb/>

ご利用方法などの  
問合せ先 **0120-018-115**  
受付時間 (9:00~18:00)



●お手持ちの携帯電話からも  
ご注文いただけます。

## ヤマカタヤカード 会員様募集中!

お申し込みは **0120-18-6115**  
受付時間 (10:00~18:00)

VISA/Master Card/JCBなら  
年会費永久無料

ヤマカタヤカード・アメリカン・エクスプレス・カードは  
年会費3,150円(税込)



### ヤマカタヤポイント

山形屋グループ各店でクレジットショッピングご利用金額に応じてヤマカタヤポイントが貯まります。※一部除外店舗・商品がございます。

山形屋(鹿児島・宮崎・川内・きりしま圏分・日南)  
ほか山形屋グループ各店  
(エアポート・山形屋・What、ベルグ・クーティン)

貯まったポイントは、500ポイントごとに  
[500円分ポイントサービスお買物券]と交換できます。

100円(税込) ▶ 1POINT

200円(税込) ▶ 1POINT

山形屋ストア

**500 = 500円分**  
POINT = ポイントサービスお買物券

※ポイントサービスお買物券の有効期限は、  
発行年の12月末日までとなります。

### 【ヤマカタヤカードの3つの特長】

1. 山形屋グループ各店でのクレジットショッピングご利用金額に応じて「ヤマカタヤポイント」が貯まります。
  2. 「ヤマカタヤポイント」と「永久不滅ポイント」が同時に貯まります。
  3. Visa/MasterCard/JCBから選んで年会費永久無料。ご希望により、家族カード(年会費無料)を4名様まで発行いたします。
- ※ヤマカタヤカード・アメリカン・エクスプレス・カードは年会費3,150円(税込)  
ファミリーカードは1,050円(税込)/1枚となります。